

# Dect 111

Mode d'emploi



**Charger le(s) combiné(s) pendant  
24 heures avant utilisation.**

# PHILIPS



# Sommaire

<b>Ecran du combiné</b>	<b>1</b>	<b>Remettre les paramètres à 0</b>	<b>13</b>
<b>Installer le DECT III</b>	<b>3</b>	<b>Changer le code PIN</b>	<b>14</b>
<b>Base et combiné DECT III</b>	<b>5</b>	<b>Activer/désactiver les bips touches</b>	<b>14</b>
<b>Touches combiné DECT III</b>	<b>6</b>	<b>Verrouiller/déverrouiller le clavier</b>	<b>14</b>
<b>Utiliser le DECT III</b>	<b>7</b>	<b>Téléphone, un problème...</b>	<b>15</b>
Répondre à un appel	7	<b>Environnement &amp; Sécurité</b>	<b>16</b>
Mettre fin à la communication	7		
Téléphoner	7		
Pré-numéroté	7		
Enregistrer une fiche dans le répertoire	8		
Téléphoner à partir du répertoire	8		
Effacer toutes les fiches	8		
Transférer l'appel vers un autre combiné (DECT III Duo)	9		
Appeler les derniers numéros composés (Bis)	9		
Appeler depuis la liste des appels reçus	9		
Effacer toute la liste des appels	10		
Eteindre le micro (fonction secret)	10		
Programmer et utiliser la touche I	10		
Programmer et activer la fonction Baby call	11		
<b>Programmer le DECT III</b>	<b>12</b>		
Régler la mélodie de votre combiné	12		
Régler le volume de la sonnerie	12		
Changer le volume de l'écouteur	12		
Sélectionner le type de rappel	13		
Sélectionner le mode de numérotation	13		

Par la présente Philips déclare que l'appareil DECT III est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Philips a marqué de symboles standards les batteries et l'emballage. Ces symboles sont conçus pour promouvoir leur recyclage.

 Les batteries doivent être jetées dans les containers prévus à cet effet.

 Une contribution financière a été payée pour favoriser le recyclage du manuel et de l'emballage.

Le marquage  atteste de la conformité des produits aux règlements techniques applicables conformément à la Directive 1999/5/CE pour la sécurité usagers, les perturbations électromagnétiques et pour les essais radio.

# Installer le DECT III

CHARGER LE DECT III PENDANT 24 HEURES AVANT LA PREMIERE UTILISATION.  
N'UTILISER QUE DES BATTERIES RECHARGEABLES.

## Déballer le DECT III

L'emballage du DECT III contient les éléments suivants :

Une base DECT III



, un combiné DECT III



un mode d'emploi



, une garantie



2 vis/2 chevilles, 2 batteries rechargeables NiMH, 1 cordon ligne, un bloc alimentation

Si un élément venait à manquer, merci de contacter votre revendeur.

*Dans les packs DECT III Duo, vous trouverez aussi un combiné supplémentaire, un chargeur avec son bloc secteur et des batteries rechargeables NiMH.*

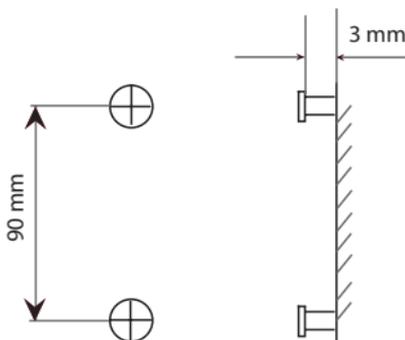
## Pose murale du DECT III

Vous pouvez fixer la base DECT III au mur.

Placez les 2 chevilles et vis à une distance de 90 mm l'une de l'autre.

Laissez un petit espace d'environ 3 mm entre la tête de vis et le mur.

Placez la base sur les vis et branchez le cordon ligne et le bloc alimentation électrique.

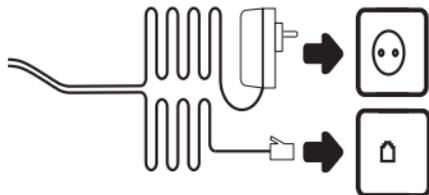
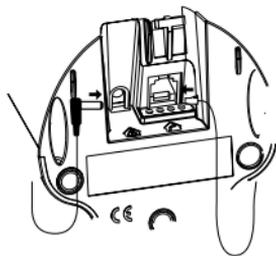


## Installer votre DECT III

❶ Brancher le bloc secteur et la fiche téléphonique à la base.

Si vous utilisez une installation ADSL haut débit, vérifiez que chaque filtre ADSL est branché directement à chaque prise de ligne. Vérifiez également que le modem et le téléphone sont branchés dans la bonne prise (1 pour chaque).

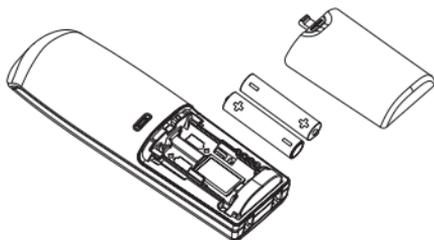
❷ Brancher le bloc secteur et la fiche téléphonique à la prise murale. N'utilisez que les câbles fournis dans la boîte.



❸ Faire glisser vers le bas la trappe batterie pour l'ouvrir.

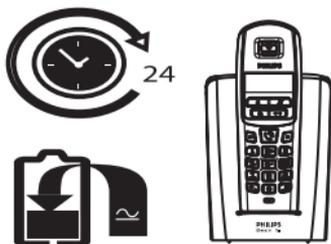
❹ Placer les 2 batteries comme indiqué en respectant la polarité.

❺ Replacer la trappe batterie.

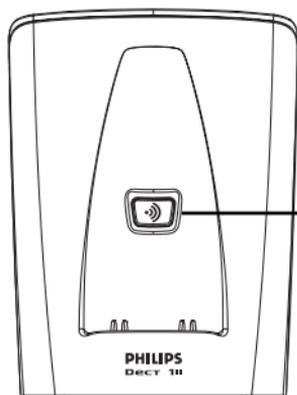
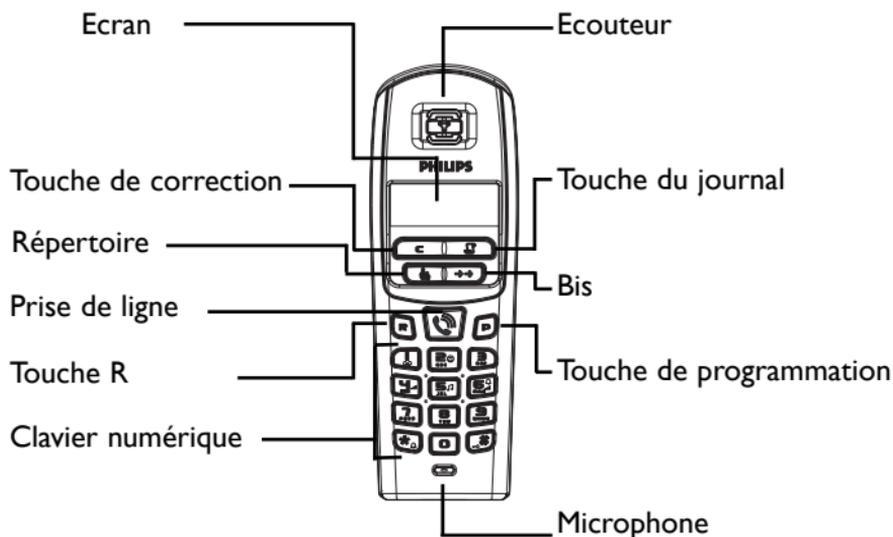


**⚠** **Quand vous remplacez les batteries, utilisez uniquement des NiMH. L'autonomie maximale est atteinte après 3 cycles complets de charge / décharge des batteries.**  
**Autonomie en veille :**  
**environ 100 heures**  
**Autonomie en conversation :**  
**environ 10 heures.**

❻ Mettre le combiné sur la base et laisser charger pendant 24 heures.



## Combiné et base DECT III



### Touche "recherche du combiné"

Cette touche permet de localiser un combiné perdu. Appuyez sur la touche jusqu'à ce que le combiné sonne. Quand vous l'avez trouvé, un appui sur n'importe quelle touche arrête l'appel.

# Les touches du DECT III

## Touches du combiné

-  Ouvre le journal des appels reçus.  
Appuyez plusieurs fois pour faire défiler la liste.
-  Ouvre la liste des BIS. Appuyez plusieurs fois pour faire défiler la liste.
-  Touche de correction :
  - Pour effacer un chiffre,
  - Pour retourner au mode veille,
  - Un appui long pour effacer le numéro sur l'écran (Journal des appels, répertoire, BIS),
  - Pour éteindre le microphone pendant un appel (fonction secret).
-  Répertoire. Appuyez plusieurs fois pour faire défiler la liste.
-  Touche prise de ligne (répondre, raccrocher, décrocher).
-  Appui long pour appeler la boîte vocale opérateur.
-  Active/désactive la fonction Baby call.
-  Règle le volume de l'écouteur.
-  Règle la sonnerie.
-  Règle le volume de la sonnerie.
-  Touche de programmation. Pour lancer et valider un réglage.
-  Programmation de la Flash.
  - Appui long pour faire un appel interne (DECT III Duo).
-  Numérote #
  - Appui long pour activer/désactiver le verrouillage clavier.
-  Numérote \*
  - Appui long pour activer/désactiver la sonnerie.

# Utiliser le DECT III

## Répondre à un appel



Appuyer sur la *touche Prise de Ligne* .

## Raccrocher



Appuyer sur la *touche Prise de Ligne*.

## Téléphoner



Appuyer sur la *touche Prise de Ligne*.

Composer le numéro.

## Faire un appel interne (DECT III Duo)

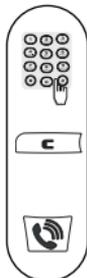


Appui long sur *R*.  
*L'autre combiné sonne.*



Appuyer sur la *touche Prise de Ligne*.

## Pré-numéroter



Composer le numéro.

Si vous faites une erreur vous pouvez effacer les chiffres incorrects avec la *touche Correction*.



Appuyer sur la *touche Prise de Ligne*.

*Note :Vous pouvez numéroté jusqu'à 18 chiffres avec le DECT III.*

## Enregistrer un numéro dans le répertoire

Vous pouvez enregistrer 10 numéros.

Appuyer sur la *touche de Programmation*.

Appuyer sur la *touche Répertoire*.

Le numéro de la fiche 0 apparaît. Appuyer à nouveau pour choisir une autre mémoire.

Entrer le numéro.

Appuyer sur la *touche Programmation* pour enregistrer le numéro.

Utiliser la *touche Correction* pour effacer un chiffre.

## Téléphoner à partir du répertoire

Appuyer sur la *touche Répertoire*.

Le premier numéro apparaît. Appuyer à nouveau pour choisir une autre mémoire.

Ou

Entrer le numéro de la mémoire.

L'écran affiche le numéro correspondant.

Appuyer sur la *touche Prise de ligne* pour appeler.

Ou

Appuyer sur la *touche Correction* pour sortir du menu.

## Effacer toutes les fiches du répertoire

Appuyer sur la *touche de Programmation*.

Entrer 0.

Appuyer sur la *touche Répertoire*.

Appuyer sur la *touche de Programmation* pour confirmer.

## Transférer l'appel vers un autre combiné (DECT III Duo SEULEMENT)

Vous pouvez transférer un appel externe vers un autre combiné.

*Pendant un appel :*



Appui long sur la touche R

*Le combiné sonne.*

*L'appel est mis en attente.*

*Les 2 correspondants internes peuvent se parler.*

Appuyer sur la touche *Prise de ligne* pour transférer l'appel.

*Ou*

Appuyer sur R à nouveau si le combiné appelé ne répond pas.

## Appeler les derniers numéros composés (Bis)



Appuyer sur la touche R.

*L'écran affiche le dernier numéro appelé.*

*Appuyer à nouveau pour voir le numéro suivant.*

Appuyer sur la touche *Prise de ligne* pour appeler.

*Ou*

Appuyer sur la touche *Correction* pour sortir de la liste.

Un appui long efface le numéro.

## Appeler depuis le journal des appels

*Pour utiliser le Journal des appels vous devez d'abord souscrire à la Présentation du Numéro auprès de votre opérateur.*

*Votre DECT III peut enregistrer 20 appels non répondus.*

*Le symbole  sur l'écran vous informe des appels non répondus.*



Appuyer sur la touche du *Journal des appels*.

*L'écran affiche le dernier appel non répondu.*

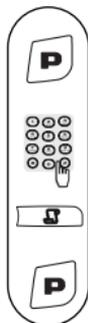
Appuyer sur la touche *Prise de ligne* pour appeler.

Utiliser la touche *Journal des appels* pour faire défiler la liste.

Appuyer sur la touche *Correction* pour sortir du journal.

Un appui long efface le numéro affiché et montre le numéro suivant.

## Effacer tout le journal des appels



Appuyer sur la *touche de Programmation*.

Entrer 0.

Appuyer sur la *touche Journal des appels*.

Appuyer sur la *touche de Programmation* pour confirmer.

## Eteindre le microphone (fonction secret)



*Pendant un appel :*  
Appuyer sur la *touche Correction*.

Le symbole "Secret" apparaît.

L'appel est mis en attente et le correspondant ne vous entend plus.

Appuyer sur la *touche Correction* pour reprendre l'appel.  
Vous pouvez à nouveau discuter avec votre correspondant.

## Programmer et utiliser la touche I

Certains opérateurs proposent le service de messagerie vocale à usage de répondeur. Pour accéder directement à ce répondeur programmez la touche I.



Appuyer sur la *touche de Programmation*.

Entrer 8.  
Entrer votre code PIN (par défaut 0000).

Appuyer sur la *touche Programmation*.

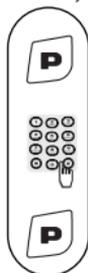
Entrer le numéro de votre messagerie vocale.

Appuyer sur la *touche Programmation* pour enregistrer le numéro.

A partir de maintenant appuyez sur I pour écouter votre messagerie vocale.

## Activer/désactiver le Baby call

Avec la fonction Baby call vous pouvez sauvegarder un numéro d'urgence qui sera appelé par un appui sur n'importe quelle touche (sauf la touche P).



Appuyer sur la *touche de Programmation*.

Entrer 2.  
Entrer le code PIN.

Appuyer sur la *touche Programmation* pour enregistrer le réglage.

Quand la fonction est activée, le numéro d'urgence apparaît à l'écran.

## Programmer la fonction Baby call



Appuyer sur la *touche Programmation*.

Entrer 3.  
Entrer le code PIN.

Appuyer sur la *touche Programmation*.

Un *numéro pré-enregistré apparaît*.  
Effacez-le avec la *touche Correction*.

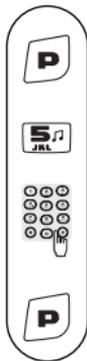
Entrer le numéro d'urgence.

Appuyer sur la *touche Programmation* pour enregistrer le numéro.

# Programmer le DECT III

Régler la sonnerie de votre combiné

*Vous pouvez choisir parmi 6 sonneries différentes.*



Appuyer sur la touche *Programmation*.

Appuyer sur la touche 5.

*Le réglage actuel apparaît (1/6 par exemple).*

Entrer votre choix de mélodie 1, 2, ..., ou 6.

*La mélodie choisie est jouée.*

Appuyer sur la touche *Programmation* pour valider.

Régler le volume de la sonnerie

*Vous pouvez choisir parmi 3 volumes.*



Appuyer sur la touche *Programmation*.

Appuyer sur la touche 6.

*Le réglage actuel apparaît (1/3 par exemple).*

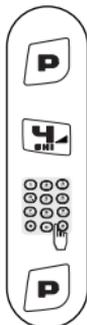
Entrer votre choix de volume 1 (faible), 2 (moyen) ou 3 (fort).

*La sonnerie est jouée avec le volume choisi.*

Appuyer sur la touche *Programmation* pour valider.

Changer le volume de l'écouteur

*Vous pouvez choisir parmi 3 niveaux de volume.*



Appuyer sur la touche *Programmation*.

Appuyer sur la touche 4.

*Le réglage actuel apparaît (1/3 par exemple).*

Entrer votre choix de volume 1 (faible), 2 (moyen) ou 3 (fort).

Appuyer sur la touche *Programmation* pour valider.

## Sélectionner le type de rappel

L'utilisation de certains services dont l'accès se fait avec la combinaison de touches R+1, R+2 et R+3 (Signal d'Appel, Transfert d'Appel...) dépendra de ce réglage (court/long) selon votre type d'installation (RNIS, RTPC, PABX).



Appuyer sur la touche *Programmation*.

Appuyer sur la touche R.

Choisir 1, 2, ou...7

Appuyer sur la touche *Programmation* pour valider.

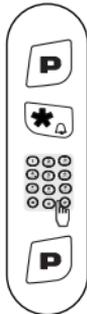
Plusieurs temps de flash sont disponibles:

1 = 80 ms ; 2 = 100 ms ; 3 = 120 ms ; 4 = 180 ms

5 = 250 ms ; 6 = 300 ms ; 7 = 600 ms

Lire le mode d'emploi de votre PABX.

## Sélectionner le type de numérotation



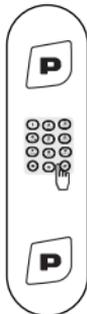
Appuyer sur la touche *Programmation*.

Appuyer sur la touche \*.

Choisir 1 (impulsion) ou 2 (fréquence vocale).

Appuyer sur la touche *Programmation* pour valider.

## Remettre les paramètres à 0



Appuyer sur la touche *Programmation*.

Entrer 9.

Entrer le code PIN.

Appuyer sur la touche *Programmation* pour valider.  
Le téléphone retrouve les réglages d'usine.

## Changer le code PIN

Le code PIN est un mot de passe à 4 chiffres. Il protège le combiné et la base d'une utilisation malencontreuse. Le code par défaut est 0000.

 P

Appuyer sur la *touche Programmation*.



Entrer 1.  
Entrer le code PIN par défaut.

 P

Appuyer sur la *touche Programmation*.



Entrer le nouveau code PIN à 4 chiffres

 P

Appuyer sur la *touche Programmation* pour valider.



Entrer à nouveau le nouveau code PIN à 4 chiffres.

 P

Appuyer sur la *touche Programmation* pour valider.

## Activer/désactiver les bips touches

 P

Appuyer sur la *touche Programmation*.



Appuyer sur la *touche 7*.

 P

Appuyer sur la *touche Programmation* pour valider.

## Activer/désactiver le blocage clavier

 #

Appui long sur # pour verrouiller le clavier.

L'écran montre  .

 #

Appui long sur # pour déverrouiller le clavier.

*Note : Quand le clavier est verrouillé vous ne pouvez pas téléphoner mais vous pouvez toujours répondre à un appel.*

# En cas de problème...

Contactez nous : [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

PROBLEMES	CAUSES	SOLUTIONS
- Pas de tonalité lors de l'appui sur  .	- Les connexions électriques ou téléphoniques de la base sont incorrectes.  - Le combiné est hors de portée. - Les batteries sont faibles (l'icône batterie faible est affiché).	- Vérifiez les connexions.(p 4). Réinitialiser le produit en débranchant le cordon d'alimentation pendant quelques secondes et en le rebranchant. - Rapprochez vous de la base - Chargez les batteries au moins 24 heures. (page 4).
- Le symbole  clignote.	- Le combiné est hors de portée.	- Rapprochez vous de la base.
- Lorsque le combiné est placé sur la base, aucun bip n'est émis.	- Le combiné est mal positionné sur la base. - Les connecteurs sont encrassés.	- Retirez le combiné de la base, puis replacez le. - Nettoyez les connecteurs avec un chiffon.
- Le symbole batterie reste vide après avoir chargé le combiné 24 heures.	- Les batteries du combiné sont défectueuses.	- Contactez votre revendeur PHILIPS afin d'acheter de nouvelles batteries rechargeables.
- Aucun symbole sur l'écran.	- Les batteries sont déchargées.	Vérifiez que votre produit est bien branché.(p 4). - Chargez les batteries. (p 4).
- Mauvaise qualité audio (hachures, silence, écho, etc.).	- Interférence avec un autre appareil électrique situé trop près de la base. - La base est installée dans une pièce dont les murs sont épais. - Vous utilisez le combiné trop loin de la base.	- Installez la base à un autre emplacement. - Installez la base dans une autre pièce. - Rapprochez vous de la base. - Réduisez le niveau du volume (p 12)
- La présentation du numéro ne fonctionne pas.	- Le service n'est pas activé ou mauvais opérateur ou mauvais réglage.	- Vérifiez votre abonnement auprès de votre opérateur ou changez le type de numérotation (p 13). Philips ne garantit pas l'opération derrière un adaptateur RNIS ou un PABX.
- Le téléphone sonne alors que vous êtes en ligne.	- Un essai de transfert d'appel est en cours.	- Appuyer sur la touche prise de ligne pour prendre l'appel.
Problème de présentation du numéro/Problème de qualité audio/Mauvaise qualité de connexion etc.. avec une installation internet DSL	- Il manque des filtres DSL ou les filtres sont en nombre insuffisant  - Le modem &/ou le téléphone sont branchés dans la mauvaise prise filtre  - Filtre DSL défectueux	- Vérifiez que chaque filtre DSL est branché directement à chaque prise de ligne - Vérifier que le modem et le téléphone sont branchés dans la bonne prise (1 pour chaque) - Les filtres sont défectueux. Remplacez les et ré-essayez

## Sécurité

Le DECT III n'a pas été conçu pour passer des appels d'urgence en cas de panne d'alimentation secteur. Vous devez donc disposer d'une alternative dans ce cas.

## Raccordement électrique

Alimentation sur réseau 230 volts, courant alternatif monophasé, à l'exclusion des installations à schéma IT définies dans la norme EN 60-950.

## ATTENTION !

L'alimentation secteur est classifiée au niveau de sécurité Tension dangereuse tel que défini par la norme EN 60-950. Cet appareil ne peut être mis complètement hors tension qu'en débranchant le bloc d'alimentation secteur de la prise murale. La prise doit être située à proximité de l'appareil et facilement accessible.

## Connexion du téléphone

La tension du réseau est classée TRT-3 (Tension de Réseau de Télécommunication) comme définie dans la norme EN 60-950.

## Précautions d'utilisation

Ne pas mettre le combiné au contact de liquides. Ne pas ouvrir le combiné ni la base. Vous risquez de vous exposer à des tensions élevées. Éviter de mettre en contact les plots de chargement ou la batterie avec des objets conducteurs.

## Protection environnementale

Veuillez vous conformer aux réglementations locales lorsque vous jetez les emballages, les batteries usagées ou votre ancien téléphone. Dans la mesure du possible, tentez de promouvoir le recyclage.

## Conformité

We, Philips, declare that the product DECT III is in compliance with ANNEX III of the R&TTE-Directive 1999/5/EC and then with the following essential requirements :

Article 3.1 a : (protection of the health & the safety of the user)  
EN 60950-1 (2001)

Article 3.1 b : (protection requirements with respect to electromagnetic compatibility)  
ETSI EN 301 489-6 V1.2.1 (08/2002) & ETSI EN 301 489-1 V1.4.1 (08/2002)

Article 3.2 : (effective use of the radio spectrum)  
EN 301 406 (2003)

The presumption of conformity with the essential requirements regarding Council Directive 1999/5/EC is ensured.

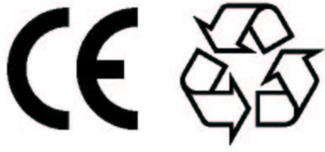
Date : 08/07/2004



Quality Manager, Home Communication

Le produit ne peut être connecté que sur le réseau téléphonique analogue français.

© 2004  
Philips Consumer Electronics  
Home communication  
All rights reserved  
Printed in PRC  
[www.philips.com](http://www.philips.com)



UGn°6